# HDA - 100

ATAハードディスクコピーマシン

## 取扱説明書

*(剤デンノー* 2007.04.10

目次

はじめに		2
製品概要	5	2
梱包内容	その点検	3
ユーザー	-登録カード	3
<b>笡</b> 1 音	其木ハード仕様	Δ
1 1		т
1 2	ブザー 6	
1 3		
1.5		
1.7		
1.5		
1.0		
1.7		
<b>箆</b> 2音	動作モード	12
7 <sup>3</sup> 2 <del>+</del> 2 1		12
2.1		
2.2		
第3音	操作	16
3 1	$\neg P' - (COPY COMAPRE) 16$	
3.1	ゴーク消去(FULL FRASE) 16	
5.2		
第4章	基本仕様	17
4.1	動作仕様 17	
4.2	ハード仕様 17	
4.3	HDA-100使用上の注意 18	

(有)デンノー 〒141-0031 東京都品川区西五反田3-9-15 吉田ビル202 TEL:03-3493-2876 FAX:03-3493-2954

http://www.dennou.info

## <u>は</u>じめに

このたびはハードディスクコピーマシン*HDA - 100*をお買いあげいただきまして ありがとうございます。

*HDA - 100*を正しくご使用いただくため、この説明書は必ずお読みください。またお気付きの点などございましたら、ご遠慮なく連絡くださるようお願いいたします。

#### 製品概要

ハードディスクコピーマシン HDA - 100は、ATAインターフェース用ハードディスクの1対1のコピーマシンです。IDE(パラレルATA: PATA)インターフェースやSATA(シリアルATA)インターフェースを持つHDDのデータコピーや 比較を行えます。IDE IDEやSATA SATAはもちろん、IDE SATA やSATA IDEのコピーも行えます。ただし、IDEとSATAを同時にマスタに 接続することや、同時にターゲットに接続することはできません。

フォーマット形式に左右されずに全てのセクターをコピーする[DISK COPY] や、使用セクタのみコピーする[BRIEF COPY]、小容量から大容量のHDD にコピーする[RESIZE COPY]があり、他用されたくないデータを完全に削 除する[FULL ERASE]もあります。

コピー速度はIDE、SATAとも1Gバイト当たり最速12秒程度(理論値)でコ ピーできますが、40Gバイト以上のHDDを使用した場合に、通常IDEで1Gバイ ト当たり28秒程度、SATAで17秒程度になります([DISK COPY]使用)。

HDDはハードディスクドライブの略です。

## 梱包内容の点検

*HDA - 100*がお手元に届きましたら、輸送上の破損や欠品が無いか点検してくだ さい。もし破損、欠品等ございましたら、電話連絡後、前ページの住所までご返送くだ さい。

HDA - 100 梱包内容

1. <i>HDA-100</i> 本体 --------	1台
2.IDEケーブル ーーーーーーーーーー	2本
3.IDE電源ケーブル ーーーーーーーーー	2本
4.SATAケーブル ーーーーーーーーー	2本
5.2.5インチHDD用アダプタ -----	2個
6.電源コード ーーーーーーーーーーー	1本
7.ユーザー登録カード ーーーーーーーー	1枚
8.保証書	1枚
9.取扱説明書(本書) ーーーーーーーー	1 冊

# <u>ユーザー登録カード</u>

ユーザー登録カードに必要事項を書き込んだ後、返送してください。

新製品の発表、ハードやソフトの不良など *向デンノー*とお客様との大切な連絡手段となります。

## <u>第1章 基本ハード仕様</u>

1.1 パネル

(1) 表面パネル



マスタ用状態表示 L E D マスタ側の状態を表示する3個の L E D です。黄色点灯は動作中、緑色点灯は結 果O K、赤色点灯は結果エラーを表します。 マスタH D D 用 I D E コネクタ I D E ケーブルの青コネクタ側を差し込みます。 マスタH D D 用 I D E 電源コネクタ I D E 電源ケーブルの2 × 2 ピンコネクタ側を差し込みます。 マスタH D D 用 S A T A コネクタ S A T A ケーブルを差し込みます。ケーブルのどちら側を差し込んでもO K です。 ターゲット用状態表示LED

ターゲット側の状態を表示する3個のLEDです。黄色点灯は動作中、緑色点灯 は結果OK、赤色点灯は結果エラーを表します。

ターゲットHDD用IDEコネクタ

IDEケーブルの青コネクタ側を差し込みます。

ターゲットHDD用IDE電源コネクタ

IDE電源ケーブルの2×2ピンコネクタ側を差し込みます。

ターゲットHDD用SATAコネクタ

SATAケーブルを差し込みます。ケーブルのどちら側を差し込んでもOKです。 状態表示用LCD

動作や状態などを表示するLCD(液晶)です。

操作キー

動作開始や中止、メニュー選択に使用する4個のキースイッチです。

(2)後面



電源スイッチ

*HDA - 100*の電源をON/OFFします。COPYやCOMAPARE (比較)動作中には操作しないでください。

電源入力コネクタ

付属の電源コードを接続します。

1.2 ブザー

動作が終わったことを表します。

- 1.3 LED
  - 黄色LED

点灯時、COPYやCOMPARE(比較)、ERASE(データ消去)などの動作中を表します。

- 緑色LED
- 点灯時、結果が正常に終わったことを表します。
- 赤色LED
- 点灯時、結果が異常や不良だったことを表します。
- 1.4 LCD

20文字×2行のLCDで動作や状態を表示します。

電源投入時は「動作モード」を表し、動作をスタートさせると「HDD容量」を表し、その後「動作状況」を表示します。動作終了後に「動作結果」を表示します。

動作モード	[TOOL]BFCP+BFCMP Run by '>' 00:00:00	٦
H D D 容量	MASTER TARGET .40G .40G	
動作状況	[TOOL] BFCP 52.4%	
動作結果 (正常終了)	MASTER TARGET SUCCES >	

1.5 操作キー

*HDA - 100*にはUP、DOWN、BACK、SELECTの4個のキーがありま す。これらを使用して動作モードを変更したり、動作をスタート / ストップさせたりし ます。



#### UP = -

メニュー選択時に項目を変更するのに使用します。

ВАСКキー

動作モードからメニュー選択へ、メニュー選択から動作モードへの移動に使用します。 DOWNキー

メニュー選択時に項目を変更するのに使用します。

S E L E C T **† -**

動作モード時に押すと、動作をスタートします。メニュー選択時に押すと、選択と 非選択の切り替えになります。 1.6 付属品

付属品は純正な弊社製品を御使用下さい。同等と思われる他社の製品を御使用の場合、 弊社製品の機能が発揮されないばかりでなく、誤動作や機器が壊れる原因になる場合が あります。

(1) I D E ケーブル

IDEの信号用80芯10cmケーブルです。本体のIDEコネクタに差し込まれた状態で出荷されます。

青コネクタが HDA - 100 側に、黒コネクタが IDE - HDD 側になります。ケ ーブルコネクタに付いている突起部と、HDA - 100や IDE - HDDのコネクタ の溝部分を合わせてしっかり奥まで差し込んで下さい。IDE - HDDから IDEケ ーブルを抜く場合は、白い持ち手部分を掴んで、引き抜いて下さい。

SATA-HDDを接続する場合は、取り外してください。



(2) IDE 電源ケーブル

IDEの電源用4ピン10cmケーブルです。

2 × 2 ピンのコネクタが *HDA - 100*側になります。 IDE電源コネクタにしっ かり奥まで差し込んでください。奥まで差し込まれると、自然にフックがかかります。

1列4ピンのコネクタがIDE-HDD側になります。IDE-HDDの電源コネ クタに、方向を合わせてしっかり奥まで差し込んで下さい。



(3) SATAケーブル

SATA用の信号線と電源線がいっしょになった、20cmケーブルです。両端の コネクタはどちらも同じため、どちら側を*HDA-100*側コネクタに差し込んでも、 SATA-HDD側コネクタに差し込んでも構いません。



(4) 2.5 インチHDD用アダプタ(HDB - D05)

ノートパソコン用のIDE2.5インチHDDを接続するためのアダプタです。

デンノー内型名はHDB-D05となります。

IDEケーブルの黒コネクタ側をHDB-D05の40ピンコネクタに、IDE電 源ケーブルの1列4ピンのコネクタをHDB-D05の4ピンコネクタに差し込みま す。

HDB-D05の44ピンコネクタ内の逆挿し防止用の白いキーピンの位置を確認 してIDE2.5インチHDDを接続します。IDE2.5インチHDDのピンが4本 余りますが、問題ありません。



1.7 HDDのセット

IDE-HDDを接続する場合は(1)と(3)を、SATA-HDDを接続する 場合は(2)と(3)をご覧下さい。

(1) I D E - H D D 用 ケーブル 接続

マスタとターゲット用のIDE電源ケーブル2本の2×2ピンコネクタ側を、 *HDA - 100*本体のそれぞれの電源コネクタに接続します。フックがかかるまで しっかり差し込んで下さい。

マスタとターゲット用のIDEケーブル2本の青コネクタ側を、*HDA - 100* 本体のそれぞれのIDEコネクタに接続します。ケーブル側の爪と本体側の溝を合わせ、奥までしっかりと差し込んでください。

SATAケーブルが接続されている場合は、マスタ側、ターゲット側ともHDD 接続の邪魔になりますので抜いて下さい。

(2) SATAケーブルの接続

SATA-HDDを接続する側のIDEコネクタからIDEケーブルとIDE電 源ケーブルを外してください。

SATAケーブルを、*HDA - 100*本体のSATAーHDDを接続する側の SATAコネクタに接続します。マスタ、ターゲットともSATAーHDDの場合 は、両方のコネクタにSATAケーブルを差し込みます。SATAケーブルに方向 はありませんので、本体側に差し込むのはどちら側のコネクタでも構いません。奥 までしっかりと差し込んでください。

(3) HDDのセット

マスタHDDとターゲットHDDは、HDD側のジャンパースイッチをマスタ仕様 にしてください。(通常、パソコンに接続されている場合はマスタ仕様になっていま す。よくわからない場合はHDD上のシールなどにマスタ、スレーブ仕様について記載 されていますので、確認してください。) IDE2.5インチHDDの場合は離れた4 本のコネクタピンに何も接続されてない場合に、マスタ仕様になります。

マスタHDDとターゲットHDDをケーブルに接続します。このときマスタHDD とターゲットHDDの位置を間違えないようにしてください。逆にセットすると大切 なマスタHDDのデータが失われます。

HDDにケーブルをしっかり奥まで差し込みます。

通常、HDDの金属ケース側が上に、基板側が下になります。



- 2.1 モード選択
- (1) モードメニュー

*HDA - 100*の機能には[TOOL]と[OPTION]があり、[TOOL] の中にはCOPYやCOMPAREなどの動作モードが、[OPTION]の中には ファームウエアに関する項目があります。

### ┏ 動作モード画面

DISK COPY BRIEF COPY RESIZE COPY DISK COMPARE BRIEF COMPARE OPTION --- POWERON WAIT

Update Version About

(2)モード変更

動作モードの変更方法です。

動作モード画面で、BACKキーを押し、メニュー選択画面にします。

動作モード	[TOOL]BFCP+BFCMP Run by '>' 00:00:00	
	B A C K <b>+</b> -	
メニュー選択	->TOOL <-Back UP/DN Sel->	

コピーモードの変更は[TOOL]、ファームウエアに関する選択は[OPTION]を上下キーで選択し、SELECTキーを押します。

[TOOL]を選択し、コピーモードの変更をする場合は該当するモードをUP/ DOWNキーで画面に表示し、SELECTキーを押します。SELECTキーを 押し選択すると左端の括弧内に"X"が表示され、"X"が表示された状態でSELE CTキーを押すと"X"が消え、選択が取り消されます。

どれかCOPYを選択すると、他のCOPYの選択が取り消されます。

どれかCOMPAREを選択すると、他のCOMPAREが取り消されます。

[FULL ERASE]を選択すると、COPYとCOMAPREが取り消され ます。

モード変更	->[X]RESIZE COPY	
	<-Back UP/DN Sel->	

[OPTION]を選択し、ファームウエアに関する表示を行う場合は、UP/ DOWNキーで[Update Version]か[About]を選択します。 ただし、[Update Version]は衛デンノーのみの使用となり、お客 様側では御使用できません。

コピーモードの変更やファームウエアに関する表示が終わった場合は、BACK キーを2回押し、動作モードに戻ります。

#### 2.2 モード詳細

(1) DISK COPY / DKCP

HDDの全てのセクタをコピーします。[DKCP]は短縮表示です。

HDD内のフォーマットなどを解析せずに全てのセクタをコピーするため、独自 に作成したフォーマットなど、どのような内容でもコピー可能です。ただし、使用 していないセクタもコピーするため時間はかかります。

同容量のHDD間では問題ありませんが、小さな容量から大きな容量のHDDへのコピーの場合、通常、大きな容量のHDDは小さな容量分しか使用できません。 また、理解されて使用するような特別な場合を除き、大きな容量から小さな容量へのコピーは動作を保証できませんので、使用しないで下さい。

マスタとターゲットのHDDのうち、容量の小さい方を基準にして経過表示を行 うため、大きな容量のHDDから小さな容量のHDDにコピーする場合もエラーに なりません。

(2) DISK COMPARE / DKCMP

HDDの全てのセクタをCOMAPARE(比較)します。[DKCMP]は短 縮表示です。その他はコピーと比較の違いを除き[DISK COPY]と同じです。

- (3) BRIEF COPY / BFCP
  - HDD内の使用セクタのみコピーします。[BFCP]は短縮表示です。 HDD内のフォーマットを解析して使用セクタのみコピーするため、[DISK
  - COPY]や[RESIZE COPY]に比べ短時間でコピーできます。 使用できるフォーマットの詳細は「4.1 認識フォーマット」をご覧下さい。 同容量のHDD間では問題ありませんが、小さな容量から大きな容量のHDDへのコピーの場合、通常、大きな容量のHDDは小さな容量分しか使用できません。 また、理解されて使用するような特別な場合を除き、大きな容量から小さな容量へのコピーは動作を保証できませんので、使用しないで下さい。
- (4) BRIEF COMPARE / BFCMP

HDD内の使用セクタのみCOMAPARE(比較)します。[BFCMP]は 短縮表示です。

HDD内のフォーマットを解析して使用セクタのみ比較するため、[DISK COMPARE]に比べ短時間で比較できます。 (5) RESIZE COPY / RSCP

小さな容量から大きな容量のHDDヘコピーし、使用できる容量も拡大します。 [RSCP]は短縮表示です。HDD内のフォーマットとターゲット側の容量を解 析して拡大してコピーするため、通常[DISK COPY]に比べコピー時間は 短くなり、[BRIEF COPY]に比べ長くなります。

使用できるフォーマットの詳細は「4.1 認識フォーマット」をご覧下さい。 HDDに複数のパーティションがある場合(CドライブとDドライブなど)は、 全てのパーティションが同じ比率で拡大されます。

(6) FULL ERASE / ERASE

他用されたくない重要なデータが入ったHDDを廃棄したいときや、他のパソコンで使用したいときなどに内部のデータを消去してしまう機能です。HDD全部のセクタに00Hを上書きします。

[ERASE]は短縮表示です。

ターゲット側HDDのみに行われます。[FULL ERASE]を使用すると ターゲット側HDDのデータが全て消去され、復活できませんので、必要なHDD を間違えて接続などしないよう気を付けて御使用下さい。

[FULL ERASE]を使用するときはマスタ側にHDDを接続しないで下さい。

(7) POWERON WAIT

コピーや比較などの動作開始時の待機時間を設定します。立ち上がりの遅い HDDの場合は長くします。初期設定は6秒となっており、0~99秒の待機時間 を設定できます。

(8) Update Version
 *HDA - 100*のファームウエアのバージョンアップを行います。
 通常、(剤デンノー以外では御使用になれません。

(9) About

*HDA - 100*のファームウエアのバージョンを表示します。ファームウエアが バージョンアップされると変わります。

## 第3章 操作

3.1  $\exists L = (COPY, COMAPARE)$ 

(1) HDA - 100 に電源コードを接続し、電源スイッチを押し電源を入れます。

- (2)行いたいコピーや比較(COMAPRE)の動作モードが違う場合は変えます
  (「2.1モード選択」参照)。
- (3)マスタHDDとターゲットHDDをセットします(「1.6HDDのセット」参照)。
- (4) SELECTキーを押します。動作モードに従い、動作がスタートします。
- (5)動作が終了した後、ターゲットHDDを取り外します。
- (6)他のHDDにもコピーする場合は(2)から繰り返します。
- (7)終了する場合はマスタHDDを取り外し、HDA 100の電源を切ります。

3.2 データ消去(FULL ERASE)

- (1) HDA 100 に電源コードを接続し、電源スイッチを押し電源を入れます。
- (2)動作モードが[FULL ERASE]でない場合は変えます(「2.1モード選択」参照)。
- (3)データを消去したいHDDをターゲットHDDの場所にセットします(「1.6 HDDのセット」参照)。
- (4) SELECTキーを押します。[FULL ERASE] 動作がスタートします。
- (5)動作が終了した後、ターゲットHDDを取り外します。
- (6)他のHDDもデータ消去する場合は(3)から繰り返します。
- (7)終了する場合はマスタHDDを取り外し、HDA 100の電源を切ります。

### 第4章 基本仕様

4.1 動作仕様

#### 使用可能 H D D 容量

・1G~2T(2000G)バイト

- コピー速度 (DISK COPY使用)
  - ・理論値
    1Gバイト当たり12秒
  - ・IDE実測値
    1Gバイト当たり28秒(MAXTOR 160G)
  - ・SATA実測値 1Gバイト当たり17秒 (Seagate 80G)

認識フォーマット (BRIEF COPY、RESIΖE COPY使用)

- FAT16、32 : DOS、Win95、Win98、WinME
- N T F S : WinNT, Win2K, WinXP
- ・LINUX
- 4.2 ハード仕様
  - 外形寸法
    - 70(H)×170(W)×260(D)mm (コネクタなどの突起物は除く)

#### 重量

- 2.3kg
- 使用環境
- ・動作温度 5~40
  ・保管温度 -10~60
  ・湿度 20~80%(但し、結露しないこと)
  電源仕様
  ・消費電力 100W
  - ・入力電圧 AC95~260V
    ・入力周波数 47~63Hz
    ・入力電流 MAX.2A

#### 4.3 HDA - 100使用上の注意

本機は著作権法で許された範囲のコピーを目的として使用するものです。著作権法で許されない目的に使用しないでください。

マスタHDDとターゲットHDDを正常に接続しているのにHDDを認識できない ときは、*HDA - 100*とHDDを接続するケーブル類の*HDA - 100*本体への 差込やHDDへの差込が不足していないか確認してください。

また、基本的にはマスタ、ターゲット側ともHDDの設定はマスタ仕様です。

Western Digital製HDDはシングル仕様でないと認識できない場合があります。 HDD側のジャンパースイッチがマスタ仕様やスレーブ仕様なっている場合はシン グル仕様に変更してください。

マスタ側IDEコネクタとマスタ側SATAコネクタに同時にHDDを接続しない で下さい。同じくターゲット側IDEコネクタとターゲット側SATAコネクタに 同時にHDDを接続しないで下さい。コピーなどが出来ないばかりでなく、*HDA* - **100**やHDDが壊れる可能性があります。

拡大コピー [RESIZE COPY]に対して、拡大比較 [RESIZE COM PARE]はありません。

データ消去[FULL ERASE]の消去データは00Hのみです。 また消去確認機能はありません。

HDD内不良セクタのスキップ機能はありません。

弊社の従来の機種(HDIシリーズ)と違い、[DISK COPY]で大きな容量のHDDから小さな容量のHDDにコピーする場合もエラーになりません。マス タとターゲットのHDDのうち、容量の小さい方を基準にして経過表示を行うため です。

SATA-HDDのコピーの場合、例えIDE-HDDが接続されてなくても、 IDEケーブルがIDEコネクタに指し込まれているとコピーできない場合があり ます。SATA-HDDのコピー時はIDEケーブルを抜くようにしてください。